**Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada**

*(Le français suit)*

**JUDGMENTS IN APPEAL AND LEAVE APPLICATIONS**

**December 12, 2019**

**For immediate release**

**OTTAWA** – The Supreme Court of Canada has today deposited with the Registrar judgments in the following appeal and leave applications.

**JUGEMENTS SUR APPEL ET DEMANDES D’AUTORISATION**

**Le 12 décembre 2019**

**Pour diffusion immédiate**

**OTTAWA** – La Cour suprême du Canada a déposé aujourd’hui auprès du registraire les jugements dans l’appel et demandes d’autorisation suivants.

**APPEAL / APPEL**

The [reasons for judgment](https://decisions.scc-csc.ca/scc-csc/en/nav.do) will be available shortly. / Les [motifs de jugement](https://decisions.scc-csc.ca/scc-csc/fr/nav.do) seront disponibles sous peu.

**38089** **Ramy Yared and Rody Yared v. Roger Karam** (Que.)

**2019 SCC 62 / 2019 CSC 62**

Coram: Wagner C.J. and Abella, Karakatsanis, Côté, Brown, Rowe and Martin JJ.

The appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-09-026521-161, 2018 QCCA 320, dated March 1, 2018, heard on March 19, 2019, is allowed with costs throughout. The judgment of the Court of Appeal is set aside and the judgment of the Superior Court is restored. Karakatsanis and Côté JJ. dissent.

L’appel interjeté contre l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Montréal), numéro 500-09-026521-161, 2018 QCCA 320, daté du 1er mars 2018, entendu le 19 mars 2019, est accueilli avec dépens devant toutes les cours. L’arrêt de la Cour d’appel est écarté et le jugement de la Cour supérieure est rétabli. Les juges Karakatsanis et Côté sont dissidentes.

**APPLICATIONS FOR LEAVE / DEMANDES D’AUTORISATION :**

**DISMISSED / REJETÉES**

*M.E. c. Sa Majesté la Reine* (Qc) (Criminelle) (Autorisation) ([38701](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=38701))

La demande d’autorisation d’appel des arrêts de la Cour d’appel du Québec (Montréal), numéros 500-10-006819-187, 2018 QCCA 1544, daté du 17 septembre 2018, et numéro 500-10-006819-187, 2018 QCCA 1756, daté du 19 octobre 2018, est rejetée.

The application for leave to appeal from the judgments of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-10-006819-187, 2018 QCCA 1544, dated September 17, 2018, and Number 500-10-006819-187, 2018 QCCA 1756, dated October 19, 2018, is dismissed.

*Sa Majesté la Reine c. Jason Lacelle Belec* (Qc) (Criminelle) (Autorisation) ([38690](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=38690))

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Montréal), numéro 500-10-006558-173, 2019 QCCA 711, daté du 18 avril 2019, est rejetée.

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-10-006558-173, 2019 QCCA 711, dated April 18, 2019, is dismissed.

*J. Cote & Son Excavating Ltd. v. City of Burnaby and Attorney General of British Columbia* (B.C.) (Civil) (By Leave) ([38763](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=38763))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA45592, 2019 BCCA 168, dated May 16, 2019, is dismissed.

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA45592, 2019 BCCA 168, daté du 16 mai 2019, est rejetée.

*Yves André LeBoutillier c. Sa Majesté la Reine* (Qc) (Criminelle) (Autorisation) ([38723](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=38723))

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d’autorisation d’appel est rejetée. Quoi qu’il en soit, même si la requête en prorogation de délai avait été accueillie, la demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Québec), numéro 200-10-003468-175, 2018 QCCA 79, daté du 10 janvier 2018, aurait été rejetée.

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is dismissed. In any event, had the motion for an extension of time been granted, the application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 200-10-003468-175, 2018 QCCA 79, dated January 10, 2018, would have been dismissed.

*Thomas Duong v. Her Majesty the Queen* (B.C.) (Criminal) (By Leave) ([38821](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=38821))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA45237, 2019 BCCA 299, dated August 20, 2019, is dismissed.

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA45237, 2019 BCCA 299, daté du 20 août 2019, est rejetée.

*Groupe Anderson inc. c. Compagnie d’assurances Euler Hermes – Amérique du Nord* (Qc) (Civile) (Autorisation) ([38770](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=38770))

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Québec), numéro 200-09-009618-171, 2019 QCCA 1009, daté du 7 juin 2019, est rejetée avec dépens.

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 200-09-009618-171, 2019 QCCA 1009, dated June 7, 2019, is dismissed with costs.

*Bernd Walter v. Attorney General of British Columbia* (B.C.) (Civil) (By Leave) ([38786](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=38786))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Number CA45559, 2019 BCCA 221, dated June 17, 2019, is dismissed without costs.

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéro CA45559, 2019 BCCA 221, daté du 17 juin 2019, est rejetée sans dépens.

*Deanna Passera v. Her Majesty the Queen* (Ont.) (Criminal) (By Leave) ([38811](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=38811))

The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number C63916, 2019 ONCA 527, dated June 24, 2019, is dismissed.

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de l’Ontario, numéro C63916, 2019 ONCA 527, daté du 24 juin 2019, est rejetée.

*Paul Martial Gélinas, Réjean Duguay, Michel Hamel et Denis Nadeau c. Honorable Serge Delisle, J.C.Q. et Autorité des marchés financiers* (Qc) (Civile) (Autorisation) ([38714](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=38714))

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d’autorisation d’appel est accueillie. La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Montréal), numéro 500-10-006866-188, 2018 QCCA 1913, daté du 14 novembre 2018, est rejetée avec dépens en faveur de l’intimée, Autorité des marchés financiers.

Le juge Kasirer n’a pas participé au jugement.

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-10-006866-188, 2018 QCCA 1913, dated November 14, 2018, is dismissed with costs to the respondent, Autorité des marchés financiers.

Kasirer J. took no part in the judgment.

*Conseil canadien de la magistrature c. Honorable Michel Girouard, procureur général du Canada et procureure générale du Québec* (C.F.) (Civile) (Autorisation) ([38765](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=38765))

La requête pour permission d’intervenir de Martin Lajeunesse est rejetée. La requête en prorogation du délai de signification de la réponse du demandeur à la requête pour permission d’intervenir est rejetée. La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel fédérale, numéro A-269-18, 2019 CAF 148, daté du 16 mai 2019, est rejetée.

Le juge en chef Wagner et la juge Côté n’ont pas participé au jugement.

The motion for leave to intervene by Martin Lajeunesse is dismissed. The motion for an extension of time to serve the response of the applicant to the motion for leave to intervene is dismissed. The application for leave to appeal from the judgment of the Federal Court of Appeal, Number A-269-18, 2019 FCA 148, dated May 16, 2019, is dismissed.

Wagner C.J. and Côté J. took no part in the judgment.

*Juan Fermin Palma c. Sa Majesté la Reine* (Qc) (Criminelle) (Autorisation) ([38744](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=38744))

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d’autorisation d’appel est accueillie. La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Montréal), numéro 500-10-006337-164, 2019 QCCA 762, daté du 29 avril 2019 et rectifié le 30 avril 2019, est rejetée.

The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Number 500-10-006337-164, 2019 QCCA 762, dated April 29, 2019, and corrected on April 30, 2019, is dismissed.

*Garth Laurrie Mackenzie v. Makiba Greenway-Brown - and between - Wenyi Yang v. Makiba Greenway-Brown - and between - Insurance Corporation of British Columbia, John Doe and/or Jane Doe v. Makiba Greenway-Brown - and between - Kin Lee and Chi Tse v. Makiba Greenway-Brown* (B.C.) (Civil) (By Leave) ([38696](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=38696))

The motion to join four Court of Appeal for British Columbia files in a single application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for British Columbia (Vancouver), Numbers CA45180; CA45181; CA45182 and CA45183, 2019 BCCA 137, dated April 24, 2019, is dismissed with costs.

La requête pour joindre quatre dossiers de la Cour d’appel de la Colombie-Britannique dans une seule demande d’autorisation d’appel est accueillie. La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de la Colombie-Britannique (Vancouver), numéros CA45180; CA45181; CA45182 et CA45183, 2019 BCCA 137, daté du 24 avril 2019, est rejetée avec dépens.

*Drew McPherson v. Jamie Campbell* (N.S.) (Civil) (By Leave) ([38726](https://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=38726))

The application for leave to appeal from the judgment of the Nova Scotia Court of Appeal, Number CA 470083, 2019 NSCA 23, dated April 3, 2019, is dismissed with costs.

La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel de la Nouvelle-Écosse, numéro CA 470083, 2019 NSCA 23, daté du 3 avril 2019, est rejetée avec dépens.

Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada :

comments-commentaires@scc-csc.ca

(613) 995-4330

- 30 -